

Nr. 6

SEPTEMBER/OKTOBER 1993

26. ÅRG.



Val i kyrkja

I oktober skal det haldast val i kyrkja. Nye medlemmer til sokneråda for dei komande fire åra skal veljast. Fyldig informasjon om soknerådsvala i dette nummer av Kyrkjelydsbladet.

HELGETANKAR

- men med svake vere svak -

Då eg leste søndagens hovudtekst, kom denne salmestrofa for meg. Samstundes kjente eg nok på at ei slik songstrofe ikkje passar heilt inn i våre dagar. Det talast om eit hardare samfunn der den einskilde får passe sine eigne saker. — Med de svake vere svak —, i dette ligg at den som er sterk skal vise sin styrke ved å gje avkall på det ein har rett til, for den svake si skuld.

«Eg gjer som eg vil». Det er ord ein ofte høyrer. «Ingen skal bestemme over meg. Eg gjer det som er best for meg».

Når ein les Rom. 14, 1-8, høyrest det ut som apostelen står opp om slike haldningar i første omgang. «Ein kvar skal vera fullt overtydd om sitt eige syn. Ingen har noko med å dømma andre». Nettopp, ein kvar kan gjera som ein vil. Og likevel, slett ikkje, så langt i frå.

A vera overtydd om sitt eige syn tyder at det verkeleg skal vera gjennomtenkt om mitt syn samsvarar med den rett og den friedom Jesus gjev meg. Er eg overtydd om det, så er det likevel ikkje sikkert at det er rett å praktisera denne rett og denne friedom. I spørsmål som dreier seg om tradisjon, form, skikk, mat, drikke, sørmeleg-kvarandre i Guds hus på søndag. Velkomheit osv., er det omsynet til kvarandre som ne.

skal vega tyngst. Smak og behag er ikkje 18. s. e. pinse
evige verdiar. Form og skikk er ikkje alltid Rom. 14, 1-8
det same. Det gjeld og i kristen saman-

hang. Kulturformer endrast, men kjærleiken varer. I slike spørsmål er det omsynet til kvarandre som er det viktigaste. For freden og samhaldet si skuld er det rett å dempe ned sine kjephestar og ikkje skape splid, spetakkel og splitting i kyrkjelyden. Vel å merke, når det ikkje dreier seg om dei sentrale ting som har med Jesus og evangeliet å gjera.

I den kultursituasjon vi lever i, med mengder av former og endringar, setjast vi på prøve. Vi skal ikkje vera formfundamentalistar. Vi må lære å tåle kvarandre sjølv om vi har litt forskjellig syn på ein del meir perifere spørsmål. Ikkje berre det, vi skal søkje saman, vera saman og trivast saman sjølv om vi har forskjellig bakgrunn og alder. Det betyr at det må vera rom for det som ein ikkje heilt kan tolke som sitt eige. Det tyder at ein og må kunne gje avkall på noko av det ein sjølv likar særleg godt, men som ein veit andre slett ikkje synast om. Ordet frå Guds munn og Jesu hjarta det må vi stå saman om. Det knyter oss saman. Det samlar oss som er så forskjellige. Difor er det så viktig at vi ser kvarandre i Guds hus på søndag. Velkomheit osv., er det omsynet til kvarandre som ne.

Med helsing Kjell Nese

Turen til Vossestrand

Søndag den 22. aug. blei det kyrkjelyds-tur med buss og privatbilar til Oppheim kyrkje, som var første stopp. Vi var til Gudsteneste der, og Kjell Nese tala over teksten om farisearen og tollaren.

Etterpå var vi ein tur til Stalheim, gjekk gjennom hotellet og fekk nyta den fine naturen og utsyn mot Gudvangen, med Jordalsnuten i sentrum.

Det var no langt på dag, og magane var tome, men på Helgatun venta velsmakande

middag og kaffi. Praten gjekk, så folket kosa seg. Sola skein, så det var fint å vera ute å nyta fjell og vidde kring Helgatun, som ligg så fint til øverst i Myrkdalen.

Etter som vi hadde ein erfaren og roleg sjåfør, var heimturen, med litt song og vitsestubar, ein behageleg avslutning på ein fin tur.

Helsing
ein turdeltakar

Valliste for Ytre Arna sokneråd

Nominasjonsnemnda for Soknerådsvalet i Ytre Arna 1993 har fylgjande forslag til valliste:

1. Martin Skjelbreid
2. Alise Bjørnestad
3. Gudny Hunshamar Skorpen
4. Tor Oddvar Holmefjord
5. Benthe Birkeland
6. Roald Bernes
7. Aud Else Vesetvik
8. Kirsti Dybvik Rolland
9. Odbjørg Oma
10. Dagrun Lutro Markhus
11. Asle Michael Reigstad
12. Reidar Arvid Svardal
13. Asgjerd Johanne Fotland
14. Johannes Bukkestein
15. Gullborg Birkeland
16. Randi Jorunn Kvamme
17. Adolf Haugland
18. Borghild Eikerol

Lista er framlagd av:

Marie Teigland, Sylvi Sæle, Eli Mohn, Anna Steinsland, Benthe Birkeland, Alise Bjørnestad, Trygve Johansen, Maria Haugland, Liv Skulstad.

I Ytre Arna kyrkje vert det halde soknerådsval 17. og 24. oktober, frå gudstenesta er slutt og fram til kl. 14.00.

Dei som ynskjer å førehandsrøysta kan venda seg til prestekontoret. Der ligg og manntalet framlagt.

Utdeling av kirkebok for 4-åringar i Arna kyrkje

Søndag 14. nov. er det utdeling av kirkebok til 4-åringene i Arna kyrkje.

Etter gudstjenesten vil det være kirkebrus i Kyrkjelydshuset med litt program for 4-åringene. I år vil vi også følge opp utdelingen av kirkeboka med at 4-åringene inviteres til 3 samvær i kyrkjelydshuset. Dataen for disse er mandag 22. nov., mandag 29. nov. og mandag 6. des. Alle sam-

værene vil være fra kl. 17.30-19.00, og det vil være program for både barn og foreldre.

Så kryss av disse datoene i kalenderen allerede nå. 4-åringene og deres foreldre vil få en særskilt invitasjon senere, men vi ønsker dere allerede nå hjertelig velkommen til gudstjenesten og samværene som følger.

Vennlig hilsen
Else Fjærstad Ruth Stephansen
Kirsten Grateide Erik Rodal
Odd Kjos
Arna kyrkjelyds dåpsopplæringsutvalg

Val av sokneråd i Arna sokn

Forslagsstillere: Margit Hollekve, Leif Grøteide, Haldor Romslo, Egil Thunes, Asbjørn Bildøy, Ingrid Hope, Borghild Bratland, Bjørg Hellesøy, Ottar Hope, Inger Kippersund, tillitsmann.

1. Bjørg Hellesøy - Indre Arna
2. Svein Mjelde, Lone - Haukeland
3. Solveig Kolnes - Trengereid
4. Lars Gunnar Hartveit - Garnes
5. Odd Kjos - Arnatveit
6. Olav Wikse - Haukeland
7. Jorunn Christensen - Indre Arna
8. Erik Stephansen - Espeland
9. Kari Clausen - Garnes
10. Harald Haugsvær - Lone, Haukeland
11. Erling Osland - Arnatveit
12. Ingjerd Dagestad - Risnes, Trengereid
13. Jon Tesdal - Indre Arna
14. Ragnar Aabrek - Tunes, Garnes
15. Ingrid Hope, - Espeland
16. Marie Elisabeth Trengereid - Indre Arna
17. Ruth Padøy - Arnatveit
18. Ingebjørg Ragnhildstveit - Espeland
19. Jostein Monstad - Arnatveit
20. Åse Eilertsen - Mjeldheim, Indre Arna
21. Torbjørg Mjelde - Lone, Haukeland
22. Hans Martin Svarstad - Indre Arna
23. Kjartan Hollekve - Arnatveit
24. Bjørg Holmaas - Indre Arna
25. Alvild Mjelde - Lone, Haukeland
26. Jens Martin Hauge - Hauge, Haukeland
27. Ole Bjørn Kristensen - Garnes
28. Dorthea Thunes - Tunes, Garnes

Soknerådsvalet 1993

Arna kyrkje søndag 10. og 17. oktober.

Søndag 10. oktober: Like etter gudstenesta og fram til kl. 15.00.

Søndag 17. oktober: Kl. 17.00 til kl. 20.00.

Trengereid bedehus: Like etter gudstenesta søndag 10. okt. kl. 12.30.

Dei som ynskjer å førehandsrøysta kan venda seg til prestekontoret. Der ligg og manntalet framlagt.

Gje kyrkja eit godt råd - røyst ved sokneråds-valet!

Søndag 10./17. oktober 1993

Kvart fjerde år er det val til nye sokneråd i alle norske kyrkjelydar. Hausten 1993 skal det veljast nye råd for perioden 1994-97. Valdagane er søndag 10./17. oktober 1993.

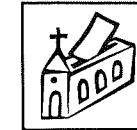
DU KAN RØYSTE I SOKNET DER DU BUR, DERSOM

- du har fylt 18 år innan utgangen av året
- du er medlem av Den norske kyrkja
- du står oppført i manntalet

SLIK RØYSTER DU

- Møt fram i di eiga kyrkje søndag 10. eller 17. oktober. Valet startar vanlegvis rett etter kyrketid (ved 12.30-tida) og varer eit par timer.
 - Kryss av i manntalet, som er lagt ut i kyrkja. (Manntalet er også lagt ut til vanleg ettersyn minst ein månad i førevegen, på offentleg kunngjort stad).
 - Du kan bruke godkjend valliste som er lagt ut i vallokalet. Du kan stryke, føye til, kumulere og endre rekjkjefølgja på namn.
 - Du kan og førehandsrøyste på kunn gjort stad.

Eit døme: Det skal veljast 13 til soknerådet - 8 medlemmer og 5 varamedlem-



**SOKNERÅDS
VAL '93**

mer. Dersom du så leverer lista uretta, vil dei 13 første på lista få ei røyst, medan resten av namna på lista ikkje vil telje med. Ønskjer du ei anna samansetjing av rådet, må du gje uttrykk for det ved anten å stryke, endre rekjkjefølgje, føye til nye namn eller kumulere namn. (Det vil seie å føre opp eit namn på lista ein gong til. Du gjev då denne personen to røyster). Dei kandidatane du ønskjer å få inn i soknerådet, må du få på sikker plass mellom dei 13 første.

NOMINASJON OG VAL

Dei fleste stader er soknerådsvalet fleirtalsval med ei valliste. Lista er vanlegvis sett opp av ein nominasjonskomite.

Personar og grupper som ønskjer det, kan stille eigne lister innan 10. september - ein måned før valet. Det kan og kreivast forholdstalsval. Fristen for å kreive dette er 1. september. Då blir plassane i soknerådet delt mellom listene i forhold til kor mange røyster listene har fått.

FLEIRE OPPLYSNINGAR FÅR DU

- ved å kontake prestekontoret eller kyrkjelydkontoret (slå opp i telefonkatalogen under "Kyrkja")
- gjennom informasjon på plakat, i kyrkjelydsblad og lokalavisar
- ved å tinge heftet med Kyrkje-departementet sitt rundskriv og Kyrkjerådet si rettleiing (kr. 10,- pluss porto, på telefon 22 60 46 90)

SOKNERÅDET LEIER KYRKJA I NÆRMILJØET

Soknerådet har mange viktige oppgåver i kyrkja og lokalsamfunnet. Her trengst personar med ulik yrkes- og erfaringsbakgrunn, kvinner og menn, unge og eldre...



MENIGHETSråDET LEDER KIRKEN I NÆRMILJØET

Menighetsrådet har mange viktige oppgaver i kirken og lokalsamfunnet. Her trengs personer med ulik yrkes- og erfaringsbakgrunn, kvinner og menn, unge og eldre...

Et menighetsråd kan ha fire, seks, åtte eller ti medlemmer. I tillegg kommer presten, som er selvkreven. Medlems-tallet blir fastsatt lokalt, først og fremst på grunnlag av folketallet.

Menighetsrådet er et offentlig organ, og har fått oppgavene sine fastsatt ved lov. Disse er blant annet:

- å ha tilsyn med kirke og kirkegård.
- å tilsette klokker, organist, kirketjener og andre.
- å uttale seg når det blir utnevnt biskop og prost, og ved tilsetting av



MENIGHETSråDS VALG '93

prest, kateket (undervisning), og soknediakon (omsorgsarbeid).

- å disponere pengene i soknet.
- å være med på å velge ett av de elleve bispedømmerådene som utgjør Kirgemøtet - det øverste representative kirke-lige organ.

«ALT SOM KAN GJØRES...»

Menighetsrådet har flere praktiske oppgaver: økonomi, personalspørsmål og bygningssaker. Rådet skal også støtte, samordne og sette i gang tiltak i lokalsamfunnet. Det kan dreie seg om forkynnelse, omsorgsarbeid, miljøtiltak, barne- og ungdomsarbeid. Loven sier at menighetsrådet skal arbeide med «alt som kan gjøres for å vekke og nære det kristelige liv i menigheten».

DETTE ER DEN NORSKE KIRKE

- Om lag 88 prosent av det norske folk er medlemmer av Den norske kirke. Dåp er en forutsetning for medlemskap.

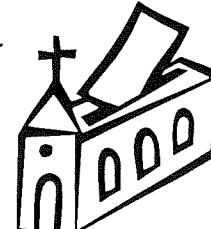
- Den norske kirke er inndelt i 11 bispedømmer, 97 prostier, 620 prestegjeld og 1359 menigheter.

- De 1359 menighetsrådene har til sammen ca. 9400 medlemmer som velges for fire år.

- Den norske kirke har ca. 6000 ansatte medarbeidere.

**GI KIRKEN ET GODT RÅD,
BRUK STEMMERETTEN DIN
- OGSÅ VED
MENIGHETS-
RÅDS-
VALGET!**

KIRKERÅDET



Retting av vallistene

Ved soknerådsvalet i Arna skal det veljast 10 medlemmer og 5 varamedlemmer. I Ytre Arna skal det veljast 8 medlemmer og 5 varamedlemmer til soknerådet. Ved soknerådsvalet i Arna vil det på kvar av dei innleverte røystesedlene vert telt opp 15 røyster og på røystesedlene for Ytre Arna 13 røyster. Når det vert levert inn ein urretta liste vil berre dei 15 (13) øverste namna på listen telja ved valet. Du kan endre på lista ved å stryke namn, føre opp nye namn, gje ein eller fleire av dei namna som står på listene ei ekstra røyst (kummulere) og/eller endre på rekkefølgen av namna på lista. Du kan fritt føre opp nye navn på lista, men kvart namn kan berre førast opp ein gong. Ein som allereie står på lista kan også berre kummuleraast ein gong. Det kan gjerast ved at namnet vert skriven ein gong til, ved å skrive kum ut for namnet eller ved å setja eit x ut for namnet. Rekkefølgen av kandidatane på lista kan endrast ved å sette ein ring rundt nummeret kandidaten har på lista og ved hjelp av pil opp eller ned setja namnet på ønskt plass. Nummeret kandidaten har på lista kan strykast og det ønskte nummeret kan setjast i staden. Den tredje måten å endre rekkefølgen på er å stryke namnet bak eit nummer og skrive nytt namn. I eksemplet på lista på denne siden er det gjort ein del slike endringar. Nr. 2 er strøken og eit nytt namn er ført opp. To

1. Olga Stenberg, Lund
2. Odd Andersen, Tveit *Eks*
3. Kari Nilsen, Sandvik
4. Tore Ek, Holm
5. Gry Eng, Strand - *kum*
6. Helga Jørgensen, Bø - *kum*
7. Christian Antonsen, Lund
8. Ivar Lind, Viken
9. Atle Johansen, Strand
10. Laila Thorsen, Sandvik
11. Øystein Li, Sundby
12. Solveig Antonsen, Tveit
13. Alf Engebretsen, Berg
14. Pål Hansen, Sandnes
15. Per Haraldsen, Sandvik
16. Inger Hovden, Bakke
17. Arne Kristiansen, Strand
18. Henrik Krogh, Holm
19. Hilde Monsen, Strand - *kum*
20. Gunhild Hygård, Engen
21. Alvild Hagen, Nordbygda
22. Jens Pedersen, Bø

andre er også stroken. Tre er kumulerert ved at kum er skriven bakom namnet. To kandidater er flyttet oppover på lista til sikker plass ved hjelp av piler. Det som er viktig er at det skal gå tydeleg fram av rettingane kva veljaren har meint, slik at det ikke vert noko tvil om det når røystene skal teljast etter valet.

Basar i Arna bedehus

Søndag 30. oktober klokka 17.00 vert det basar i Arna bedehus. Det vert andakt ved reisesekretær Knut Rønnestad. Enkel servering. Åresalg og trekning av loddboeher. Alle velkommen.

Neste nr. av kyrkjelydsbladet

Neste nummer av kyrkjelydsbladet kjem ut 27. november. Stoff til bladet må vera kommen inn til kyrkjekontoret 9. november.

MØTEVEKE I BETANIA, LONE

Møteveke i Langedalen Misjonslag tirsd. 9/11 — sønd. 14/11 kl. 19.30 i Betania, Lone.

Torjus Vatnedalen taler over Herrens bøn «Fader Vår».

Songkrefter:

Tirs. 9. Eli og Inger Jacobsen

Onsd. 10. Søreiude Musikklag

Torsd. 11. Slettebakken Kirkekor

Lør. 13. Misjonsfest.

Langedalen Misjonslag 75 år. Vatnedalen informerer om Misjonsarbeidet på Elfenbenkysten. Kjell Mjelstad deltek. Kor Mix. Søndag 14. Avslutningsmøte.

Norsk Lutherisk Misjonssamband

Vi giengir her artikkelen som sto på trykk i forrige Kyrkjeblad, da det dessverre var falt ut en del avsnitt. Her er artikkelen slik den skal være.

Reiseskildring:

Asbjørn på tur med 13 kjekke jenter!

Det var en forventningsfull gjeng, som kvelden 1. juli møtte frem til togavgang for nattoget til Oslo. 12 utrolig kjekke jenter fra Arna Ungdomskantori, med Inger-Johanne og Asbjørn som reisefølge, skulle på Korfestival til Fredrikstad, i regi av Norges Barne- og Ungdomskor-forbund. Med foreldre vinkende fra perongen, drog vi av sted, og for å si det som det var, «skravla» gikk i ett, fra Arna til Oslo — og fortsatte hele helgen til vi var tilbake igjen, mandag morgen, 5. juli. For en herlig flokk!

Å sitte opp en hel natt med en slik livfull bukett unge, er ikke kjedelig et øyeblikk. Det må innrømmes at noen små hysymåtte til, men ikke mange!

Lørdag morgen, etter å ha blitt mottatt i Oslo av representant for korforbundet, tok vi oss den luksus at vi spiste en riktig god frokost på Stefanhotellet. Gluggene var smale på opp til flere av jentene da, men det hadde ikke gått ut over humøret, det var tydelig. Riktignok var det ikke alle som føl-



te seg helt i toppform, men med litt ekstraforpleining gikk det greit. Asbjørn tok med seg de mest nyfikne på by'n, Karl Johan måtte oppleves, forstaelig nok. De hadde dumpet bort i en bokhandel med boksalg, og det var tydelig at pengene hadde fått ben å gå på, og bagene var fylt opp med litteratur av ymse slag.

Kl. 12.00 var det eget festivaltog til Fredrikstad, og det ble en velklingende reise, som nok bød på forsinkelser, men hva gjorde det, når syngende ungdommer fra hele vårt langstrakte land, fylte et helt togssett. De 12 ternene fra Arna var heller spakte. De fleste tok en lur. Den trengte de, utvilsomt.

Vel fremme ble vi fraktet i busser, godt organisert, til de respektive skoler hvor vi skulle bo, og etter en rask inkvartering var vi klare til å sette nesen mot biblioteket i byen, hvor fellesøvingen for vår del skulle være, samt at vi også måtte få med oss den offisielle åpningen. Været viste seg fra sin bedre side, med sol og varme. Med nytidelde medaljer på brystet, var showet i gang. Det kan umulig la seg gjøre å gi en detaljert beskrivelse av helgens opplevelser. Men la meg si det slik, at å se de skjønne jentene sitter der, fredags ettermiddag, tiime etter time på øving, med Ketil Ertresvåg som instruktør, der de sang fra musicalen «Hello Dolly», uten å ha blundet stort natten i forveien, var et skue for seg. Visst sang de — og jobbet — og konsentrasjonen måtte skjerpes ytterligere når de skulle til pers med å bevege seg i takt med musikken. Men for et syn! De var virkelig flinke jente-ne våre!

Asbjørn og jeg nikket tilfreds til hverandre, og kunne med stolthet konstatere, at trass i at disse jentene kun hadde sunget i kor siden september, nøyaktig ca. 10 måneder, så hadde de jammen ingen ting å skamme seg over, selv om vi var det eneste koret som ikke hadde egen uniform, eller korkapper. Det hjalp ikke å se aldri så fin ut, som korene stort sett gjorde, når det



musikalske ikke helt stod i stil for å si det pent, hos flere av dem.

Det var hardt å holde ut, men det gikk, og fredagskvelden, da klokken så vidt hadde tippet 23, lå våre vidunderlige ungmøer pent i sine soveposer og ba om at vi måtte slukke lyset. Det varte ikke lenge før desov — alle sammen. For noen prakteksempler!

Neste morgen var ikke alle like lette å vekke, men det gikk da, og vi observerte dem i frokostkøen, mene enn mindre våkne. Arrangøren må roses for deilig frokost! De fleste hadde sovet godt, men et par stykker hadde ligget litt hardt, for det var hull i luftmadrassen — og det måtte vi se til å få rettet på. Dessuten hadde Asbjørn snoret så fælt — og det var jo selvsagt gjenstand for latter og skjemt. Som eneste hane i kurven, var han umåtelig populær.

Lørdagen gikk med til øving og etterøving, men arrangøren hadde gjort en stor bommert, nemlig å forflytte en øving søndagen, slik at de kor som var tatt ut til å synge ved gudstjenester i byen, fikk problemer med tiden.

Våre unge sangglade skulle så få velge selv, — ville de holde frem med musicalverkstedet, eller skulle vi droppe noen øvinger og konsentrere oss om gudstjenesten? De diskuterte seg i mellom, og selv bestuttet de at vi skulle droppe øvinger på lørdag vedrørende musicalen, og heller gjø-

re det knakende godt på gudstjenesten søndag, hvor vi var så heldige å skulle få sygne i Østre Fredrikstad Kirke, den som ligger i «gamlebyen».

Derved var det duket for at jentene kunne få se seg litt om i Fredrikstad på lørdagen, noe som arrangøren ikke hadde lagt særlig rom for. Altå ble det promenering i byens gågater, og ved elvebredden, og masse isspising. Det var så herlig å se korsangerne ta så godt vare på hverandre og ikke minst var det gøy å få tid til å snakke med dem om andre ting enn musikk og kor. Midt i gågaten, mens Asbjørn og jeg satt og slappet av, med ungdommene flaksende rundt oss med latter og spill, ble vi overrakt en skjønn plante og et kort fra noen av dem, som takk for at vi var så snille og greie. Vi ble veldig rørt. Så ble vi konfrontert med at hvis vi ikke fortsatte koret til høsten, så ville de streike, og ikke sygne på gudstjenesten søndag formiddag. Det var skikkelig alvorlig ment — og jenter — på grunn av det presset dere utsatte oss for, samt at vi har blitt så forferdelig glade i de-re, så blir det kor igjen, nå i august.

Lørdag ettermiddag, etter at vi hadde fått stelt oss litt og pyntet oss som best vi kunne, gikk alle korene i prosesjon gjennom Fredrikstadsgater. Det hadde regnet litt tidligere på dagen, men under prosesjonen tittet solen frem igjen. Uten fane og uten eget korantrek, gjorde de seg likevel bemerket, de 12 ungdommene fra Arna.

I stedet for å presse oss sammen i en aldeles overfylt konsertsal etter prosesjonen, tok vi en tur på egenhånd. Vi ferget over Glomma, til «gamlebyen» og ruslet rundt der. Det var ikke mange som hadde vært der før, og mye koselig var der å titte på — og ikke minst var der butikker som solgte is. Det gjorde godt i solvarmen. Etter å ha kjangla litt på vollane som de sier i Fredrikstad, og etter at undertegnede på oppfordring hadde fortalt litt om hvordan jeg hadde det da jeg var liten, gikk vi til Kongstenhallen, hvor det liksom skulle være festmiddag og «dans» etterpå. Middagen gikk ned aldeles for fort, vi var skrubbsultne, og den «dansen» som var annonser var ikke noe for oss akkurat, så vi dro relativt tidlig hjem til skolen og koste oss der i stedenfor. Vi tente lys, og snakket litt om livets sorger og gleder, og hadde vår egen lille andaktstund. Før vi køyet, gikk praten lystig og vi sang litt på tamponen av dagen.

Noen unge fredrikstadgutter var et yndet motiv for tittelystne jenter, som hang ut gjennom vinduet, og de sparte ikke på sine tilrop, til dem som forsøkte å koncentrere seg om fotballen på «banen» utenfor skolen. Jeg måtte le når jeg så de jentene som vanligvis står roligst på korøvelsene, fullstendig skifte ham, de sprudlet over av iver etter å ta nærmere i øyesyn de hanglete ung gutter som forsøkte å briljere med sitt ballspill!

Akk ja, slik er livet!

Søndagen var turen høydepunkt, spør du meg. Arna Ungdomskantori består av langt flere sangere enn de 12 som var med på turen, men dessverre hadde ikke alle anledning til å reise. Det var også første gang vi stilte opp med en gruppe på bare 12 sangere, og Asbjørn og jeg tvilte aldri på at det ville fungere, derimot tvilte de selv. Derfor måtte det også mye «pep-talk» til for å få dem til å skjonne at dette mestrer de!

Koret sang så vakkert under gudstjenesten, at det er ikke mere å si om det. Vakkert er ordet. De 12 unge jentene stod der så konsentrerte, og da melder jeg helt jeg, når jeg ser dem slik. Superlativene hagleter gudstjenesten både fra presten, organisten og kirkegjengerne ellers, — så kjære jenter — ta det til dere, godordene var vel fortjente! Dere takket oss for turen -- men det er vi som skal takke dere for at dere har holdt ut med oss og for at dere har stolt på oss, samt vist oss den enorme tillit.

Vel, turen var ikke helt slutt, — vi fikk da middag på Kongstenhallen før vi forlot Fredrikstad, med nesa mot Oslo. Pølser stod på menyen — Asbjørn var henrykt, og spiste opp alle restene fra dem som ble fort mette! På turen til Oslo var det ganske tyst. Jeg tror mange sov. I hovedstaden skilte vi lag med tre stykker, som skulle videre på ferie og familiebesøk, mens de ni jentene som var igjen fikk seg en trikketur til Frognerparken for å se på livet der, før vi spiste litt og satte oss på nattoget til Bergen. «Skravla» gikk i ett på noen av dem enda, jeg fatter ikke at de holdt ut. Tilløp til latter var det stadig vekk. Takk for deres gode humør! Ta vare på det!

— Og så, langt opp i dalene, midt på natten, mens jeg satt der og forsøkte å sove, så snur den ene av jentene seg og sier: «Du Inger-Johanne, vet du, det fineste for meg på denne turen, det var når vi sang på gudstjenesten — for det var slik høytid der». Takk kjære jenta mi for det du sa! Det varmet så inderlig godt. Asbjørn trykket hånden min, sovnen hadde ikke hindret ham i å høre de ordene, og vi visste der og da, at vi skal fortsette som vi har begynt, med det vi tror på! Ingen skal fortelle meg at man behover å presentere putt og fart, tut og kjør, pop og soul og rock for å få ungdommen med seg. Slik får de nok av i samfunnet ellers. Det som trengs er ledere som elsker dem, tror på dem, og som er villige til å kjempe for dem, og som vil presentere kun det som har kvalitetsstempel. Det har vi forsøkt å gjøre, etter beste evne. Vi skal ikke la oss stoppe av dem som ukritisk senker terskelen og vil gjøre plass for en musikalsk aktivitet som ikke ivaretar de kirkemusikalske tradisjoner.

Så kjære jenter, vi starter opp igjen, men denne gang legges øvingen til onsdager, første øving er 25. august. Dere får brev i posten!

Dessuten er København klar til å ta imot oss til sommeren!

Skal hilse dere fra Asbjørn — men han har dessverre sovnet. Han snorker fortsatt. Det siste han mumlet før han falt i sovn var: Mimrefest!

Masse varme hilsner og takk til dere 12 som var med,

fra Inger-Johanne

Kirkeasyl — hva er det?

Av Trygve Johansen

I den senere tid er begrepet kirkeasyl blitt mer og mer brukt i media. Kanskje er dette begrepet helt nytt for noen mennesker, men går vi tilbake til kirkehistorien, så finner vi at kirkeasyl er et gammelt begrep. I gammel tid søkte mennesker beskyttelse i kirkene, for der var de trygge.

I midten av juni 93 ble Ytre Arna soknerråd spurta om det var villig til å gi en kosovo-albansk familie kirkeasyl, og av samvittighetsgrunner svarte soknerrådet ja og åpnet opp Kyrkjelydshuset for dem. Familien består av foreldre og to barn på henholdsvis 2 og 4 år gamle. Grunnen til at de søkte kirkeasyl, var at mannen mente han var i stor fare hvis han ble sendt tilbake.

Kirkeasyl er noe nytt i vår tid, og det kom plutselig på Den norske kirke. Vi var uforberedt og hadde ikke tenkt igjennom saken den gang vi plutselig måtte åpne våre kirkedører for asylsøkere. Det er likevel helt klart at kirkeasyl er en gammel rett som vi må ta vare på. Begrunnelsen er denne: Gud alene er herre i kirkerommet. I gammel tid ble alle tegn på ytre makt etterlatt i våpenhuset. Kirkerommet var et fristed for den som var i nød.

På denne bakgrunn er det klart at kirkeasyl ikke er noe tilbud fra menighetens

side, men bare en nødløsning for en person som er i fare. Menigheten kan heller ikke oppdre som en representant for en person i kirkeasyl, men det eneste vi kan gjøre er å åpne kirkedøren for mennesker som er i vanskeligheter og samtidig understreke at de selv har ansvaret. Vi har selvsagt ansvar for å gi dem mat og tilsyn, men de sitter der selv på eget ansvar. Det er viktig at kirkens beholder det hellige rom som et asylsted, derfor må vi vokte oss så ikke kirkeasylet blir et politisk virkemiddel. Skulle det skje, så tror jeg at respekten for kirkeasyl etter hvert vil ta slutt. For å belyse dette klart, vil jeg si det på følgende måte: Det er ikke menigheten sak å foreskrive de politiske myndigheter hvilken flyktningepolitikk som skal føres i Norge, men vårt ansvar er bare å åpne opp kirkedører der nøden trenger seg på. Dette er helt to atskilte saker, og denne prinsipielle forskjell må menigheten være seg bevisst, så ikke mennesker som trenger midlertidig tilfluktssted skal miste den mulighet som kirkeasyl gir dem.

Kirkeasylet i Ytre Arna har prøvd å ta hensyn til de nevnte forutsetninger, og det tror vi har vært til det beste for alle parter. Ellers vil jeg takke for den støtte og omsorg som er blitt vist til asylfamilien. Når nøden er størst, er hjelpen nærmest.



**BERGEN OG OMEGN
BEGRAVELSEHJELP**
05231212 Nøstegt. 35
Parkerings
KNUT HELGE POLDEN DØGNAVAKT

Vi utfører alt det praktiske el. tilrettelegger for pårørende som ønsker å gjøre noe selv.

Solstrands BEGRAVELSESBYRÅ
Hermann Fossgl. 11 Døgnvakt Tlf.: 05 32 55 50
• Trygghet • Erfaring
Disp. Ole G. Solstrand Magnus Eriksen
tlf.: 05 16 15 22 tlf.: 05 16 15 18

Avdelingskontorer: Hollendergt. 4 – Kalfarvei 116 – Lundehjørnet, Os.
Vi kommer hjem for samtale og gir gjerne forhåndspris.

NYTT FRA KÝRKJELYDANE



Døypte

Arna sokn:

- 01.08: Tuva Kristin Sandal Lien døypt i Stamnes kyrkje.
15.08: Inger Marie Fanebust, Anne-Marthe Hagebø Helland, Christoffer Høsøien, Håvard Steffensen, Asgeir Helland.
29.08: Tarjei Kristensen, Maren Kristine Nesse Hasti, Ann Mari Eide Hekland, Aleksandra Mariell Mjåtveit.
05.09: Silje Mykkeltvedt, Tonje Mykkeltvedt, Lilly Jane Viken Steen, Vetle Vambheim Steffensen, Kristoffer Clausen.
12.09: Catrine Bratland.

Ytre Arna sokn:

- 05.09: Hanne Kristensen Juuhl.

Vigde

Arna sokn:

- 03.07: Erik Ødegård og Anita Helen Oksnes. Vigde i Døvekirken, Bergen.
24.07: Trond Sagstad og Ingjerd Espes, vigde i Ullensvang kyrkje.
14.08: Bjørn Hjønnevåg og Elin Sørliid.
14.08: Thomas Martin Kjær og Anne Gry Bugge. Viet i Nykirken.
28.08: Hallgeir Løklingholm og Åslaug Ljones.
28.08: Einar Langøen og Eli Prestø.

Ytre Arna sokn:

- 21.08: Eirik Tysse og Annette Holm Hjortland.

† Døde

Arna sokn:

- 20.08: Solveig Hernes, f. 1917.
24.08: Erling A. Normann Knudsen, f. 1902.

Ytre Arna sokn:

- 06.08: Audun Haukås-Eide, f. 1915.

Ofringar

Arna sokn:

15.08: Kyrkjelydshuset	kr. 2860,00
22.08: IKO	kr. 2264,00
29.08: Arna kyrkjelyd sin barnehage	kr. 3752,00
05.09: Kyrkjelydsarbeidet	kr. 3490,00
12.09: Kyrkjesyrl Ytre Arna	kr. 3874,50

Ytre Arna sokn:

08.08: Kristent arbeid blant blinde	kr. 1340,00
15.08: Foreninga for bibel og bekjennelse	kr. 904,00
29.08: Menighetsfakultetet	kr. 965,00
05.09: Kyrkjelydsarbeidet	kr. 2056,00
12.09: Støtte til asylsøkjarane i Kyrkjelydshuset i Ytre Arna	kr. 1978,00

Dåpsborna - vårt ansvar

Kretssekretær Nils Arne Lavik frå Bergen Søndagsskulekrets talar og innleier til samtal om den nye dåpsopplæringsplanen.

Møtet vert i Ytre Arna bedehus torsdag 14. oktober kl. 19.30. Velkommen!

Møter

Ytre Arna bedehus:

- 07.10: Møte v/Bla Kors
10.10: Bibeltime v/Arvid Arne
17.10: Sygnamøte v/Misjonssambandet kl. 15.30.
21.10: Basar v/Santalmisjonen kl. 19.00.
23.10: Medlemsmøte
26.-31.10: Møteveke v/Indremisjonen. Talar Jan Arve Birkeland.
07.11: Familiemøte kl. 16.30.
11.11: Bønnemøte
14.11: Nattverdsmøte
20.11: Bedehusbasaren kl. 11.00.
24., 25. og
28.11: Møter v/Den Indre Sjømannssjon. Talar Rasmus Haugetun.
05.12: Møte
12.12: Adventsamling

Haugland bedehus:

- 03.10: Møte kl. 11.00
05.10: Møte. Kormix vert med.
19.10: Samtalemøte
02.-07.11: Møteveke v/Indremisjonen. Talar Alfred Helland.
14.11: Familiesamling v/Santalmisjonen kl. 17.00.
16.11: Samtalemøte
30.11: Møte
12.12: Vi syng jula inn kl. 17.00.

Møter i Betania, Lone

- 02/10 Lørdagssamling kl. 16.00.
03/10 BUF.
09/10 BUF-lørdag.
10/10 HIM. Johan Ulvesæter. Søndagskule.
14/10 Bibelstudium.
16/10 Barnekoret. Heimeweekend.
17/10 Barnekoret. Heimeweekend. Familiemøte kl. 11.00. Song og musikkmøte kl. 17.00. «Kolon» frå Molde.
21/10 Nattverdmøte.
24/10 NLM.
28/10 Israelsmisjonen.
30/10 BUF/Muhamm.misjonen. Te-fest. K.J. Hallaråker.
31/10 BUF. Søndagsskule.
04/11 Bibelstudium.
06/11 Lørdagssamling kl. 16.00.

- 07/11 Santalmisjonen. Familiemøte kl. 16.30.
09-14/11 NLM, møteveke. Torjus Vatnedalen.
14/11 Søndagsskule.
18/11 Nattverdmøte.
20/11 HIM.
21/11 HIM. Innamling Betania. Ole Øystese.
25/11 NLM.
27/11 BUF. Ungd.kveld.
28/11 Kristian Helland. Offer til NLA. Søndagsskule.

«Spill din glede»

Ytre Arna kyrkje søndag 24. oktober kl. 17.00.

Barnekor frå Eidsvåg, Åsane, Hamre, Hosanger og Ytre Arna markerer FN-dagen og framfører «Spill din glede» av Henrik Ødegaard i Ytre Arna kyrkje.

Salmekveld

I Ytre Arna kyrkje søndag 10. oktober kl. 19.00.

Salmediktning i vestlandsk tradisjon v/Arve Brunvoll.

Kyrkjeskyss frå Haugland/Gaupås til Ytre Arna kyrkje

Vi vil no starta opp med skyss frå Haugland/Gaupås til Ytre Arna kyrkje. Bilen startar frå Hauglandsskiftet kl. 10.45 og vil omfatta alle gudstenester som tek til kl. 11.00.

Nedanfor vil du finna ei liste over dei som kører dei forskjellige søndagane:

- 17/10: Tormod Hanstveit
24/10: Eli Mohn
31.10: Aud Else Vesetvik
07/11: Eli Mohn
28/11: Tormod Hanstveit



ARNA GRAVFERDSBYRÅ

Tidlegare Espeland Begravelsesbyrå

Kåre Bj. Hope

Tlf. 05 24 08 08

Mobiltelefon 090 01504

Står til teneste med alt ved dødsfall.

Kransebinderi, sløyfetrykkeri.

Annonser, sanger, båretransport.

SAMDALS

BYRÅ

JONSVOLLSGATEN 1

90 19 80 hele døgnet

Kommer også hjem for samtale.

J. Teigland tlf. privat: 24 22 23

FØRERKORT I KL. B

KJØR HOS **Aa Leikvoll**
TRAFIKKSKOLE A/S
Tlf. 55 32 44 09

For kjøring i Arna området kontakt Erik Stephansen
Tlf. 55 24 00 83 - 060-88841
Nytt mobiltlf. fra 28/10: 946-88841

RUTH STEPHANSEN

SONETERAPEUT NFS

Soneterapi Øreakupunktur



Moldalia 28 B
5230 Espeland
Tlf: (55 24 00 83)

ARNA PRESTEGJELD

Arna kyrkjekontor, Borgstova, Indre Arna Tlf. 24 04 00 og 24 02 15

Kontortid: Tirs., onsd., fred. kl. 10.00 - 12.00.

Torsdag 17.30-19.00

Kyrkjekontoret i Ytre Arna, Kyrkjelydshuset, P. Jebsensv. 39: Tlf. 24 85 46.

Kontortid:

Onsdag og fredag kl. 10.00-11.30.

Kyrkjegardane i Arna: Tlf. 24 05 69. Kontortid: Månd.-fred. kl. 10.00-11.00.

KYRKJELYDSBLAD FOR ARNA

Utgjevar: Sokneråda i Arna, Boks 11, 5260 Indre Arna

Redaktør: Audun Stolås

Forretningsførar: Turid Vie

Bladpengar: Kr. 35,- Adr.: Kyrkjelydsblad for Arna, 5260 Indre Arna.

Postgironr. 0805 3104445

Trykt av Grafisk Forum A/S, Ytre Arna

Spesialforretning i blomster

Dekorasjonsbinderi, buketter og kranse.

Pynting av kirke,
konsert- og forsamlingslokaler.

Espeland Gartneri

5230 ESPELAND, TLF. (05) 24 08 09
ARTHUR HOPE

Frøydis
SALONGEN

Garnesveien 41 - Indre Arna

Tlf.: (05) 24 00 68

Stedet for moderne og
fagmessig hårdesign
Dame • Herre • Brudepynting

Fagkunnskap gir
trygghet

10% for pensjonister alle dager.

I MIN FORRETNING

finn De gåver til bryllup, konfirmasjon og barnedåp.

Kleiveland A.S
Ur og Gullsmed
5260 Indre Arna - Telefon 24 04 96

BLOMSTER

til enhver anledning!
Ring vår blomsterlf.

24 25 95

a.s. Sarepta
5260 Indre Arna

FOKUS Bank

Banken i Arna – for Arnafolk,
der alle kundar, store og små,
er hjarteleg velkomne.

FOKUS BANK
avd. Arna

Vi reparerer alle typer
husholdningsapparat.
Monterer TV-antennar,
også TV 2.

Litangen
Husholdningsservice,
Garnes
Telefon 05-24 02 87

Velkommen til kyrkje

- OKT. 03** *18.s.e. pinse Rom. 14, 1-8*
Arna kl. 11. Kap. Johansen. Eldredag. Nattverd. Ungdomskantoret. Takkoffer til kyrkjelydsarbeidet. Søndagsskule. Kyrkjekaffi.
Ytre Arna kl. 11. Sokneprest Nese. 50-års konfirmantar. Nattverd. Takkoffer til kyrkjelydshuset.
- OKT. 10** *19. s.e. pinse — Mark. 12, 28-34.*
Arna kl. 11. Sokneprest Nese. Dåp. Arna kyrkjekor. Takkoffer til Ungdomsklubben «Arken». Soknerådsval etter gudstenesta.
Trengereid kl. 11.00. Kap. Johansen og misjonær Asbjørn Holm. Takkoffer til Tibetmisjonen.
Ytre Arna kl. 19. SALMEKVELD. Rektor Arve Brunvoll. (Salmediktning på Vestlandet).
- OKT. 17.** *20. s.e. pinse — Mark. 2, 1-12.*
Arna kl. 11. FAMILIEGUDSTENESTE. SØNDAGSSKOLENS DAG: Sokneprest Nese. Arna Barnekantori. Takkoffer til Bergen Søndagsskulekrets. Dåp. Soknerådsval kl. 17-20. Kyrkjekaffi.
Ytre Arna kl. 11. FAMILIEGUDSTENESTE. Kap. Johansen. SØNDAGSSKOLENS DAG. Dåp. Takkoffer til Bergen Søndags-skolekrets. Kyrkjekaffi. Soknerådsval etter gudstenesta.
- OKT. 24** *21. s.e. pinse — Mark. 10, 2-9.*
Arna kl. 11. Kap. Johansen. Nattverd. Takkoffer til kyrkjelydshuset. KERYX. Søndagsskule.
Ytre Arna kl. 11. Sokneprest Nese. Nattverd. Takkoffer til Krik. Soknerådsval etter gudstenesta.
Ytre Arna kl. 17. «Spill din glede». Syngespel for born av Henrik Ødegård y/barnekor frå fleire kyrkjelydar.
- OKT. 31.** *Bots- og bededag — Dan. 9, 15-19.*
Arna kl. 11. Sokneprest Nese. Takkoffer til Kirkens SOS, Søndagsskule.
Ytre Arna kl. 11. Kap. Johansen. Takkoffer til Den indre sjømannsmisjon.
- NOV. 07.** *Helgemessesøndag — Matt. 5, 1-12.*
Arna kl. 11. Sokneprest Nese. Minnedag. Nattverd. Takkoffer til Blå kors. Søndagsskule. Kyrkjekaffi.
Ytre Arna kl. 11. Kap. Johansen. Minnedag. Takkoffer til Ytre Arna barne- og ungdomskor som og tek del. Kyrkjekaffi.
Takvam kl. 16.00. Sokneprest Nese. Kyrkjekaffi.
- NOV. 14.** *24. s.e. pinse — Matt. 22, 15-22.*
Arna kl. 11. FAMILIEGUDSTENESTE. Sokneprest Nese. Dåp. Arna Barnekantori. Takkoffer til kyrkjelydsarbeidet. Utdeling av «Barnas kyrkjebok» til 4-åringane. Kyrkjekaffi.
Trengereid kl. 11. Gudsteneste. Takkoffer til Menighetsfakultetet. *Siste søndag i kyrkjeåret — Matt. 25, 31-46.*
- NOV. 21.** *Arna kl. 11.* Vikarprest Gottfred Haugland. Dåp. Nattverd. Takkoffer til Kyrkjelydshuset. Søndagsskule.
Ytre Arna kl. 16. Kap. Johansen og reisesekretær Knut Rønnestad. SJØMANNSMISJONENS DAG. Takkoffer til dei fire diaconiinstitusjonane. Samling på bedehuset etter gudstenesta. Ytre Arna kyrkjelydshus kl. 17.00. Samling med 4-åringane.
- NOV. 28.** *I s.i. advent — Luk. 4, 16-22.*
Arna kl. 11. FAMILIEGUDSTENESTE. Kap. Johansen. Dåp. Alle 1. klassingane er invitert. Takkoffer til kyrkjelydsarbeidet. Kyrkjekaffi.
Arna kl. 19. LJOSMESSE.
Ytre Arna kl. 11.00. FAMILIEGUDSTENESTE. Sokneprest Nese. Dåp. Ytre Arna barne- og ungdomskor. 1. klassingane er invitert. Takkoffer til IKO. Kyrkjekaffi.